ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/AG/N/GTM/75

18 février 2021

(21-1376)



**Comité de l'agriculture**

Original: espagnol

## NOTIFICATION

La communication ci-après, datée du 17 février 2021, est distribuée à la demande de la délégation du **Guatemala**. La notification concerne les importations ayant fait l'objet de contingents tarifaires (**tableau MA:2**) pendant l'**année civile 2018**.

_____

**Tableau MA:2**

## ACCÈS AUX MARCHÉS: GUATEMALA

PÉRIODE CONSIDÉRÉE: ANNÉE CIVILE ALLANT DU 1ER JANVIER 2018 AU 31 DÉCEMBRE 2018

*Listes se rapportant aux engagements en matière de contingents tarifaires et autres*

| **Code d'identification du contingent tarifaire** | **Désignation des produits** (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | **Numéro(s) du tarif compris dans la désignation des produits** | **Non ouvert** | **Période considérée** | | | **Unité** | **Montant du contingent tarifaire pour la période en question** (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | **Importations dans les limites du contingent au cours de la période** | **Taux d'utilisation (4/3)*100)** | **Note** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Type | Du | Au | | | | | |
| | 1 | 2 | | | | | | 3 | 4 | 5 | |
| GTMQ001 | Viandes des animaux de l'espèce bovine, fraîches ou réfrigérées; viandes des animaux de l'espèce bovine, congelées | 0201, 0202 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 1 595 | | | |
| GTMQ002 | Viandes des animaux de l'espèce porcine, fraîches, réfrigérées ou congelées | 0203 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 500 | | | |
| GTMQ003 | Viandes et abats comestibles, frais, réfrigérés ou congelés, des volailles du n° 01.05 | 0207 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 7 000 | | | |

| Code d'identification du contingent tarifaire | Désignation des produits (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Numéro(s) du tarif compris dans la désignation des produits | Non ouvert | Période considérée | | | Unité | Montant du contingent tarifaire pour la période en question (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Importations dans les limites du contingent au cours de la période | Taux d'utilisation (4/3)*100) | Note |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Type | Du | Au | | | | | |
| | 1 | 2 | | | | | | 3 | 4 | 5 | |
| GTMQ004 | Lait et produits dérivés, y compris le lait en poudre non concentré ni sucré; autres; babeurre, lait et crème caillés, yoghourt, képhir et autres laits et crèmes fermentés ou acidifiés, même concentrés ou additionnés de sucre ou d'autres édulcorants ou aromatisés ou additionnés de fruits ou de cacao; lactosérum, même concentré ou additionné de sucre ou d'autres édulcorants; produits consistant en composants naturels du lait, même additionnés de sucre ou d'autres édulcorants, non dénommés ni compris ailleurs; beurre et autres matières grasses provenant du lait; pâtes à tartiner laitières; fromages et caillebotte | 0401, 04029, 0403, 0404, 0405, 0406 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 17 890 | | | |

| Code d'identification du contingent tarifaire | Désignation des produits (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Numéro(s) du tarif compris dans la désignation des produits | Non ouvert | Période considérée | | | Unité | Montant du contingent tarifaire pour la période en question (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Importations dans les limites du contingent au cours de la période | Taux d'utilisation (4/3)*100) | Note |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Type | Du | Au | | | | | |
| | 1 | 2 | | | | | | 3 | 4 | 5 | |
| GTMQ005 | Légumes à cosse secs, écossés, même décortiqués ou cassés | 0713 | ☐ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 4 550 | 2 592 | 57% | (1) |
| GTMQ006 | Raisins, frais ou secs | 080610, 080620 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 25 | | | |
| GTMQ007 | Pommes, poires et coings, frais | 0808 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 246 | | | |
| GTMQ008 | Froment (blé) et méteil: froment (blé) dur | 10011000 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 160 000 | | | |
| GTMQ009 | Autres froments (blés) | 10019000 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 10 012 | | | |
| GTMQ010 | Maïs | 1005 | ☐ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 88 670 | 36 223 | 40,9% | (2) |
| GTMQ011 | Riz | 1006 | ☐ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 14 015 | 26 000 | 100%* | (3) |
| GTMQ012 | Sorgho à grains | 10070010, 10070090 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 4 590 | | | |
| GTMQ013 | Farines de froment (blé) ou de méteil | 110100 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 6 690 | | | |

| Code d'identification du contingent tarifaire | Désignation des produits (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Numéro(s) du tarif compris dans la désignation des produits | Non ouvert | Période considérée | | | Unité | Montant du contingent tarifaire pour la période en question (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Importations dans les limites du contingent au cours de la période | Taux d'utilisation (4/3)*100) | Note |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Type | Du | Au | | | | | |
| | 1 | 2 | | | | | | 3 | 4 | 5 | |
| GTMQ014 | Fèves de soja, même concassées | 12010010, 12010090 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 1 650 | | | |
| GTMQ015 | Farines de graines ou de fruits oléagineux, autres que la farine de moutarde | 1208 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 29 464 | | | |
| GTMQ016 | Huile de soja et ses fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées | 1507 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 1 000 | | | |
| GTMQ017 | Huile de palme et ses fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées | 1511 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 154 | | | |
| GTMQ018 | Huiles de tournesol, de carthame ou de coton et leurs fractions, même raffinées, mais non chimiquement modifiées | 15121, 15122 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 249 | | | |
| GTMQ019 | Huile de maïs et ses fractions | 15152 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 17 | | | |
| GTMQ020 | Sucres de canne ou de betterave et saccharose chimiquement pur, à l'état solide | 1701 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 14 367 | | | |

| Code d'identification du contingent tarifaire | Désignation des produits (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Numéro(s) du tarif compris dans la désignation des produits | Non ouvert | Période considérée | | | Unité | Montant du contingent tarifaire pour la période en question (d'après la section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | Importations dans les limites du contingent au cours de la période | Taux d'utilisation (4/3)*100) | Note |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Type | Du | Au | | | | | |
| | 1 | 2 | | | | | | 3 | 4 | 5 | |
| GTMQ021 | Tourteaux et autres résidus solides, même broyés ou agglomérés sous forme de pellets, de l'extraction de l'huile de soja | 23040010, 23040090 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 388 220 | | | |
| GTMQ022 | Tabacs bruts ou non fabriqués; déchets de tabac; cigares (y compris ceux à bouts coupés), cigarillos et cigarettes, en tabac ou en succédanés de tabac; autres tabacs et succédanés de tabac, fabriqués; tabacs homogénéisés ou reconstitués | 2401, 2402, 2403 | ☑ | Année civile | 01/01/2018 | 31/12/2018 | t | 96 | | | |

Les contingents tarifaires figurant dans cette colonne n'ont pas été appliqués pendant la période considérée parce que de meilleures conditions d'accès que celles établies par le Guatemala dans sa Liste LXXXVIII ont été offertes aux importations concernées.

* Dans les cas où les importations effectuées dans les limites du contingent (colonne 4) sont supérieures au contingent tarifaire (colonne 3), les taux d'utilisation sont plafonnés à 100%.

(1) GTMQ005: Augmentation autonome pour cette période ne faisant pas l'objet d'un engagement: 450 tonnes
(2) GTMQ010: Augmentation autonome pour cette période ne faisant pas l'objet d'un engagement: 111 330 tonnes.
(3) GTMQ011: Augmentation autonome pour cette période ne faisant pas l'objet d'un engagement: 10 985 tonnes.